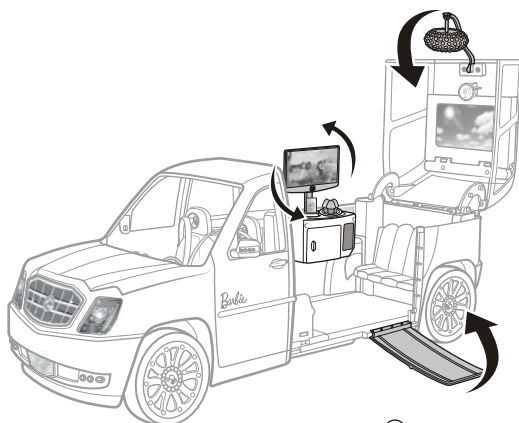
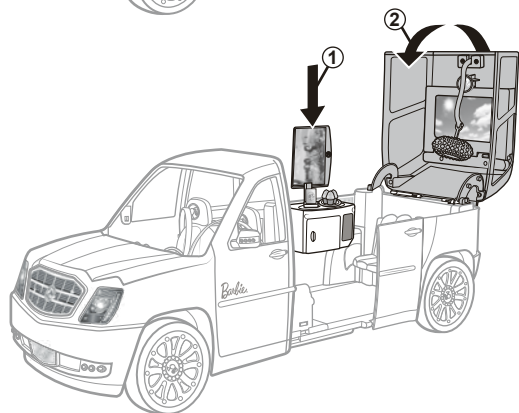


Storage • Rangement • Aufbewahrung • Come riporre il prodotto • Opbergen
Para guardar el juguete • Para Arrumação • Förvaring • Säilytys • Opbevaring • Oppbevaring • المخزن

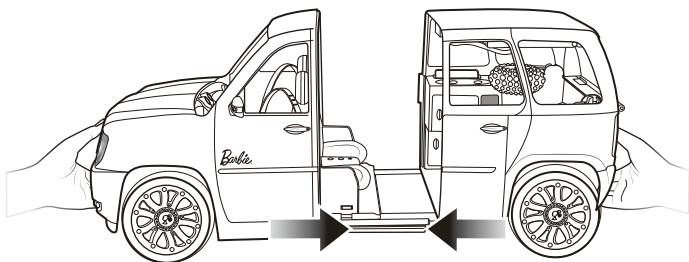
1



2



3



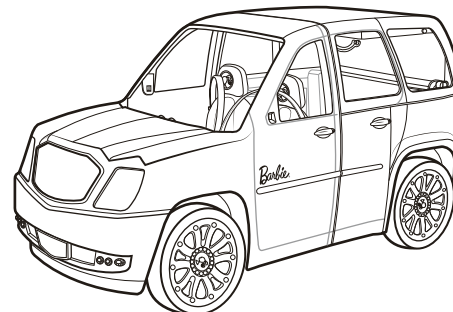
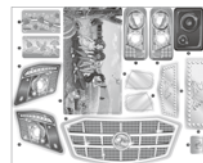
Mattel Europa B.V., Gendel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland. Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB. Helpline 01628 500303. Mattel France, Parc de la Cerisaie, 1/3/5 allée des Fleurs, 94263 Fresnes Cedex. N° Cristal 0969 36 99 99 (Numéro non surtaxé) ou www.lesjouetsmattel.fr Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Bogota 202 – B 275, 1020 Brussels. Tel. Belgique: 0800 – 16 936 – Tel. Luxembourg: 800 – 22 784 – Tel. Nederland: 0800 – 262 88 35. Deutschland: Mattel GmbH, Solmsstraße 4, D-60486 Frankfurt am Main. Schweiz: Mattel AG, Kirchstrasse 24, CH-3097 Liebfeld. Österreich: Mattel Ges.m.b.H., Campus 21, Liebermannstraße A01 404, A- 2345 Brunn/Gebrige. Mattel Italy Srl, Via Bracco, 6-MAC 6, 20159 Milano, Italy. Servizio assistenza clienti: Customersrv.italia@mattel.com - Numero verde 800 11 37 11. Mattel España, S.A., Aribau 200. 08036 Barcelona. cservice.spain@mattel.com Tel: 902203010 http://www.service.mattel.com/es. Mattel Portugal Lda., Edifício Amoreiras Square, Rua Carlos Alberto da Mota Pinto nº 17 - 3º A, 1070-313 Lisboa. Tel. Número Verde: 800 10 10 71 -consumidor@mattel.com. Mattel AEBE, Ελληνικό 2, 16777 Ελληνικό, Ελλάδα. Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria. 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. Mattel East Asia Ltd., Room 503-09, North Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Southeast Asia Pte. Ltd., No 19-1, Tower 3 Avenue 7, Bangsar South City, No 8, Jalan Kerinchi, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia. Tel: 03-78803817, Fax: 03-78803867. Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Delegación Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, D.F. R.F.C. MME-920701-NB3. Tels: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89. Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Tel.: 1230-020-6213. Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123. Mattel Argentina, S.A., Curupayti 1186, (1607) - Villa Adelina, Buenos Aires. Tel.:0800-666-3373. Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069. Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA. Tel.: 0800-54744. E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com. Mattel do Brasil Ltda.- CNPJ: 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º. Andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor (SAC): 0800-550780 - sac@mattel.com. Mattel, Inc. 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052, U.S.A. Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at/ Composez sans frais le 1-800-524-8697. Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196.

Barbie

INSTRUCTIONS • MODE D'EMPLOI
ANLEITUNG • ISTRUZIONI
GEBRUIKSAANWIJZING • INSTRUCCIONES
INSTRUÇÕES • INSTRUKTIONER • OHJEET
VEJLEDNING • BRUKSANVISNING • التعليمات

3+ MATTEL
FGR64

CONTENTS • CONTIENT • INHALT • CONTENUTO • INHOUD
CONTENIDO • CONTEÚDO • INNEHÅLL • SISÄLTÖ • INDHOLD • INNHOLD • المحتويات



Dolls cannot stand alone. • Les poupées ne peuvent pas tenir debout toutes seules. • Die Puppen können nicht von allein stehen. • Le bambole non possono reggersi in piedi da sole. • Poppen kunnen niet los staan. • Las muñecas no pueden tenerse en pie por sí solas. • As bonecas não ficam de pé sozinhas. • Dockorna kan inte stå utan hjälp. • Nuket eivåt osaa seistä tuetta. • Dukkerne kan ikke stå af sig selv. • Dukken kan ikke stå uten støtte. • لا يمكن للدمى الوقوف وحدها.

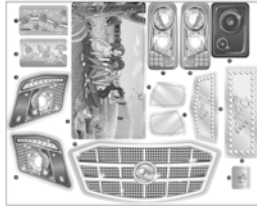
Please remove everything from the package and compare to the contents shown here. If any items are missing, please contact your local Mattel office. Keep these instructions for future reference as they contain important information. • Retirer tous les éléments de l'emballage et les comparer au contenu illustré ici. Si un élément manque, merci de contacter le service consommateurs de Mattel. Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes. • Bitte alle Teile aus der Verpackung entnehmen und mit der Inhaltsabbildung vergleichen. Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an die für Sie zuständige Mattel-Filiale zwecks Ersatz. Diese Anleitung bitte für Rückfragen und weitere spätere Verwendung aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen. • Togliere tutti i componenti dalla scatola e confrontarli con la lista inclusa. Contattare gli uffici Mattel Italia se dovessero mancare dei componenti. Conservare queste istruzioni per riferimento futuro. Contengono importanti informazioni. • Haal alle onderdelen uit de verpakking en controleer ze aan de hand van de hier afgebeelde inhoud. Als er onderdelen ontbreken, kunt u contact opnemen met de plaatselijke Mattel-vestiging. Bewaar deze gebruiksaanwijzing; kan later nog van pas komen. • Recomendamos sacar todo el contenido de la caja e identificarlo con ayuda de las ilustraciones. Para producto adquirido en España póngase en contacto con el departamento de atención al consumidor de MATEL ESPAÑA, S.A.: Aribau 200. 08036 Barcelona; Tel: 902203010; cservice.spain@mattel.com; www.service.mattel.com/es. Guardar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca del juguete. • Retire todo o conteúdo da embalagem e compare-o com a ilustração. Se faltar alguma peça, entre em contacto com a Mattel. Guardar estas instruções para referência futura, pois contém informação importante. • Packa upp allt ur förpackningen och jämför med förteckningen nedan. Om någonting saknas kontakta du en lokal Mattel-representant. Spara de här anvisningarna för framtida bruk eftersom de innehåller viktig information. • Tarkista, että pakkauskassa on mukana kaikki, mitä kuvassa näkyy. Jos jotain puuttuu, ota yhteys siihen liikkeeseen, josta lelut ostit. Säilytä käyttöohje vastaisen varalle, sillä siinä on tärkeää tietoa. • Tag alle delene ud af æsken, og kontrollér, at æskens indhold svarer til det viste. Kontakt det nærmeste Mattel-kontor, hvis der mangler noget i æsken. Denne brugsanvisning indeholder vigtige oplysninger og bør gemmes til senere brug. • Ta ut alt innholdet fra pakningen og sammenlign det med denne listen. Hvis det mangler deler, kan du kontakte ditt lokale Mattel-kontor. Ta vare på denne bruksanvisningen for senere bruk. Den inneholder viktig informasjon.

يجب إزالة كافة المحتويات من العلبة ومقارنتها مع القطع الظاهرة هنا. في حال وجود أي قطعة ناقصة يرجى الاتصال بفرع Mattel المحلي. يجب الاحتفاظ بهذه التعليمات لاحتوائها على معلومات هامة عن طريقة الاستخدام.

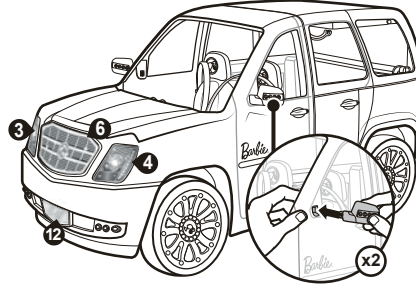
WARNING: Not suitable for children under 36 months – Small parts.
ATTENTION : Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petits éléments. • ACHTUNG: Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Kleine Teile.
AVVERTENZA: Pericolo di formazione di piccole parti, con rischio di soffocamento per ingestione. Non adatto ai bambini di età inferiore a 36 mesi.
WAARSCHUWING: niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar - kleine onderdelen.
ADVERTENCIA: Peligro de atragantamiento. Juguete no recomendado para menores de 3 años, porque contiene piezas pequeñas que podrían provocar asfixia en caso de ser ingeridas o inhaladas por el/la niño/a. • ATENÇÃO: Não é indicado para crianças menores de 36 meses, por conter partes pequenas que podem ser engolidas ou inaladas e provocar asfixia.
VARNING: Ej lämplig för barn under 36 månader - Smådelar. • VAROITUS: Ei sovelly alle 3-vuotiaille lapsille – pienä osia.
ADVARSSEL: Uegnet til børn under 3 år – indeholder små dele. • ADVARSEL: Anbefales ikke for barn under 3 år. Inneholder små deler.

تحذير: ليست مناسبة للأطفال دون سن 36 شهراً - قطع صغيرة.

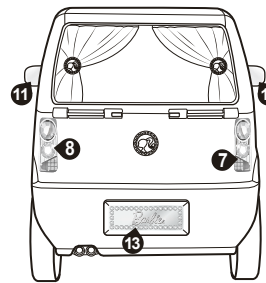
Assembly • Assemblage • Zusammenbau • Montaggio • In elkaar zetten • Montaje • Montagem • Montering • Kokoaminen • Sådan samles pro1duktet • التركيب



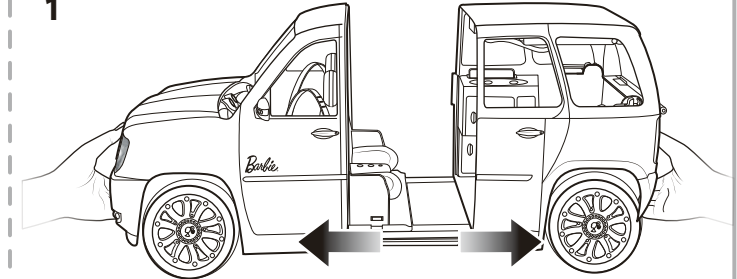
- Apply labels by number as shown.
- Collez les autocollants en suivant les numéros indiqués.
- Die Aufkleber wie dargestellt den Nummern nach anbringen.
- Applicare gli adesivi seguendo la numerazione come indicato.
- Plak de stickers op nummer op zoals afgebeeld.
- Pegar los adhesivos según la numeración indicada.
- Aplicar os autocolantes seguindo a numeração mostrada.
- Sätt fast dekalerna efter numreringen enligt bilderna.
- Kiinnittää tarat numeroiden osoittamiin paikkoihin.
- Sæt mærkaterne på efter nummer som vist.
- Fest klistermerkene etter numrene som vist.
- توضع الملصقات حسب أرقامها الميينة.



Back view • Vue arrière • Ansicht Rückseite • Vista dal retro
Achteraanzicht • Parte posterior • Visto por trás • Bakifrån
Takaa • Set bagfra • Sett bakfra • المشهد الخلفي

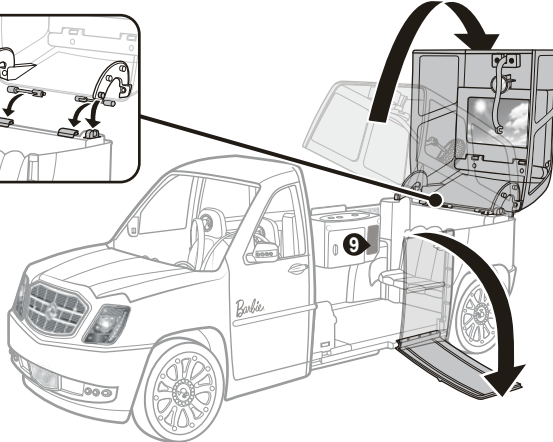
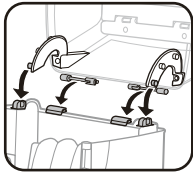


1

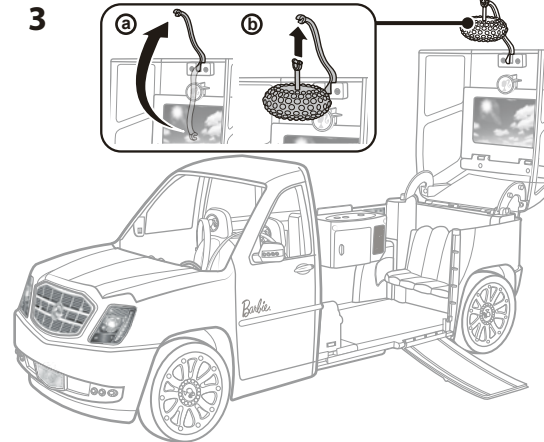
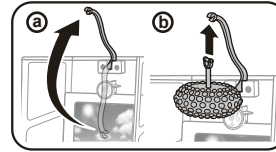


2

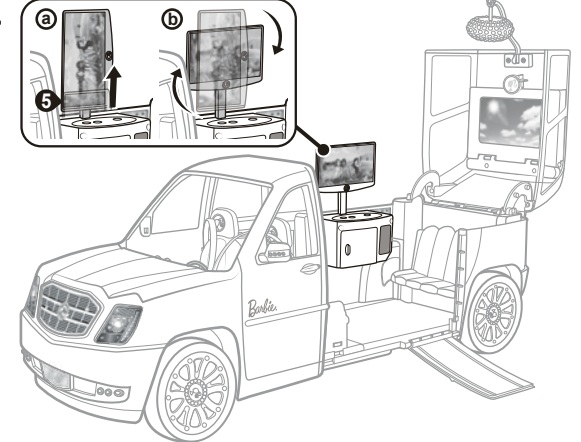
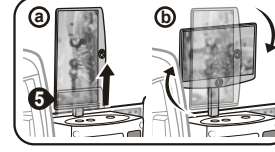
- To reattach
- Pour refixer
- Erneut anbringen
- Per riagganciare
- Opnieuw bevestigen
- Vuélvelo a montar.
- Para voltar a encaixar
- Sätt fast igen
- Uudelleenkiinnitys
- Sæt på igen
- Feste på nytt
- لإعادة التركيب



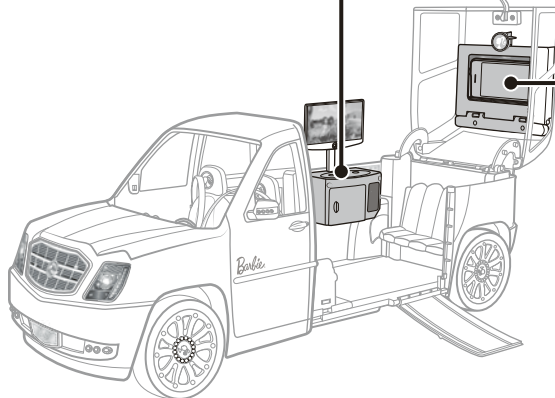
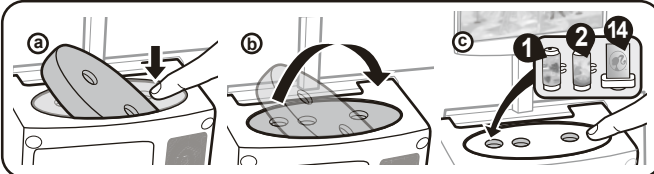
3



4

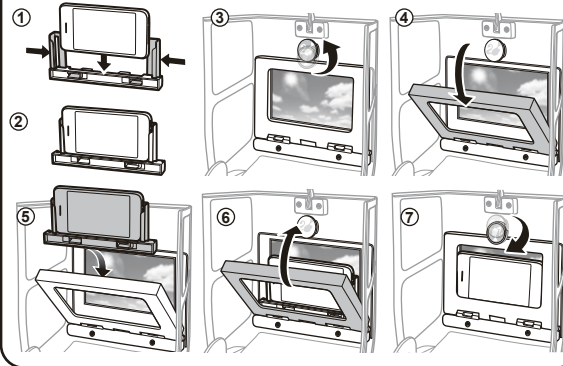


5

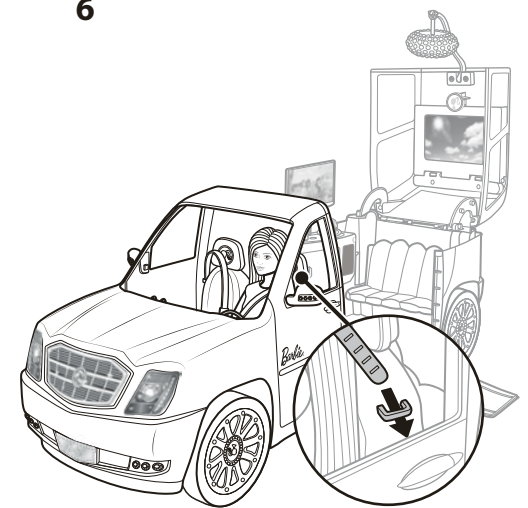


Compartment adjusts to fit most smart phone devices measuring: 11.27 cm to 13.49 cm x 7.15 cm x 0.95 cm, (4-7/16" to 5-5/16" x 2-13/16" x 3/8")
• Le compartiment s'adapte pour convenir à la plupart des téléphones portables mesurant : 11,27 cm à 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm • Das Fach ist so gestaltet, dass es sich auf Maße der meisten Smartphones einstellen lässt: 11,27 cm bis 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm • Lo scomparto è adattabile alla maggior parte dei dispositivi smartphone da: 11.27 cm a 13.49 cm x 7.15 cm x 0.95 cm, (da 4-7/16" a 5-5/16" x 2-13/16" x 3/8") • Compartiment past zich aan om op de meeste smartphones van de volgende afmetingen te passen: 11.27 cm tot 13.49 cm x 7.15 cm x 0.95 cm • El compartimento se adapta a la mayoría de teléfonos móviles de 11 cm a 13, 5 cm x 7,15 cm x 0,95 cm.

Smart phone not included. • Téléphone portable non inclus. • Smartphone nicht enthalten.
Smart Phone non incluso. • Smartphone niet inbegrepen. • Teléfono móvil no incluido.
Smartphone não incluído. • Smartphone ingår ej. • Älypuhelin ei sisälly pakkaukseen.
Smartphone medfølger ikke. • Smarttelefon følger ikke med. • الهاتف الذكي غير متضمن.



6



• O compartimento ajusta-se ao tamanho da maioria dos smartphones: 11,27 cm a 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm • Facket går att justera så att det passar de flesta smartphone-enheter med måtten: 11,27 cm till 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm, (4-7/16" till 5-5/16" x 2-13/16" x 3/8")
• Säädetävä pidike, yhteensopiva useimpien älypuhelimien kanssa mittaluokassa: 11,27 - 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm. • Rummet kan justeres, så det passer til de fleste smartenheder, der måler: 11,27 cm til 13,49 cm x 7,1 cm x 0,95 cm • Rummet kan justeres så det passer til de fleste smarttelefoner på 11,27 cm til 13,49 cm x 7,15 cm x 0,95 cm.

يمكن تعديل الحجرة لتتناسب مع معظم أجهزة الهواتف الذكية بقياس: 11.27 سم حتى 13.49 سم x 7.15 سم x 0.95 سم، "4-7/16" حتى "5-5/16" x "2-13/16" x "3/8"